

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் வர்த்தமானப் பத்திரிகை

2018 ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 19 ஆம் திகதிய
பகுதி II இற்குக் குறைநிரப்பி

(2018.01.19 ஆம் திகதியன்று வெளியிடப்பட்டது)



தீவிரப் பொறுப்பு முகாமை

இலங்கையில் பொதுத் தனிக முகாமையைச் சீராக்குவதற்கு தீவிரப் பொறுப்பு முகாமை நோக்கத்துக்காக இலங்கையில் அல்லது இலங்கைக்கு வெளியே கடன்களைத் திரட்டுவதற்கு அதிகாரமளிப்பதற்கும்; அத்துடன் அதனோடு தொடர்புபட்ட அல்லது அதன் இடைநேர்விளைவான கருமங்களுக்கு ஏற்பாடு செய்வதற்குமானதொரு சட்டமூலம்

தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார விவகாரங்கள் அமைச்சர் அவர்களால்
பிரசுரிக்கப்படுமாறு பணிக்கப்பட்டது

இலங்கை அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களத்தில் பதிப்பிக்கப்பெற்றது

கொழும்பு 5, அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்

விலை : ரூபா 18.00

தபாற் செலவு : ரூபா 10.00



இவ்வர்த்தமானியின் குறைநிரப்பியை www.documents.gov.lk எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

தீவிரப் பொறுப்பு முகாமை

ச.வ.-ஓ. 36/2017

இலங்கையில் பொதுத் தனிச முகாமையைச் சீராக்குவதற்கு தீவிரப் பொறுப்பு முகாமை நோக்கத்துக்காக இலங்கையில் அல்லது இலங்கைக்கு வெளியே கடன்களைத் திரட்டுவதற்கு அதிகாரமளிப்பதற்கும்; அத்துடன் அதனோடு தொடர்புபட்ட அல்லது அதன் இடைநேர் விளைவான கருமங்களுக்கு ஏற்பாடு செய்வதற்குமான தொரு சட்டம்

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் பாராளுமன்றத் தினால் பின்வருமாறு சட்டமாக்கப்படுவதாக :-

1. இச்சட்டம், 2018 ஆம் ஆண்டின் ஆம் இலக்க, தீவிரப் பொறுப்பு முகாமைச் சட்டம் என எடுத்துக் காட்டப்படலாமென்பது கருக்கப் பெயரும் நடைமுறைக்கு வரும் தேதியும்.
- 5 டன், வர்த்தமானியில் வெளியிடப்படும் கட்டளைமூலம் அமைச்சர் நியமிக்கக்கூடியவாறான அத்தகைய தேதியன்று நடைமுறைக்கு வருதலும் வேண்டும்.
2. இச்சட்டத்தின் குறிக்கோளானது, ஆபத்தின் சாதாரியமான குறிக்கோள். அளவுடன் ஒத்ததாகவுள்ள நடுத்தர மற்றும் நீண்டகாலத்தின்போது
- 10 இயன்றளவு குறைந்த ஆகுசெலவில் அரசாங்கத்தின் நிதியளித்தல் தேவைகளும் கொடுப்பனவுக் கடப்பாடுகளும் எதிர்கொள்ளப்படுவதனை உறுதிப்படுத்துவதற்குப் பொதுத் தனிச முகாமை செய்த லாதல் வேண்டும்.
3. பாராளுமன்றம், காலத்துக்குக்காலம், தீர்மானத்தின்மூலம், பொதுத் தனிச முகாமை செய்யும் நோக்கத்துக் காகக் கடன்களைத் திரட்டுதல்.
- 15 அரசாங்கத்தின் பொதுத் தனிசகளுக்கு மீள்நிதியளிக்கும் மற்றும் முன் நிதியளிக்கும் நோக்கங்களுக்காக அரசாங்கத்துக்காகவும் அதன் சார்பிலும், (422 ஆம் அத்தியாயமான) பணச்சட்டம், (417 ஆம் அத்தியாயமான) உள்நாட்டு திறைசேரி உண்டியல்கள் கட்டளைச்சட்டம், (420 ஆம் அத்தியாயமான) பதிவுசெய்யப்பட்ட
- 20 பங்குத்தொகுதிகள் மற்றும் பிணையங்கள் கட்டளைச்சட்டம், 1957 ஆம் ஆண்டின் 29 ஆம் இலக்க, வெளிநாட்டுக் கடன்கள் சட்டம் 2-PL 010583-475 (2018/01)

என்பவற்றின் ஏற்பாடுகளுட்பட, பணங்கள் திரட்டப்படுவதற்கு இயைபான சட்டங்களின் நியதிகளின்படி இலங்கையிலாயினுஞ்சரி அல்லது இலங்கைக்கு வெளியேயாயினுஞ் சரி, கடனொன்றாக, முற்போந்த நிதியாண்டின் முடிவிலுள்ளவாறாக மொத்த நிலுவை 5 யாகவுள்ள தனிசின் பத்து சதவீதத்தை விஞ்சாதிருக்க வேண்டிய தும் குறிப்பிட்டவொரு நிதியாண்டின் போதானதுமான பணத் தொகையொன்றைத் திரட்டுவதற்கு அங்கீகாரமளிக்கலாம்.

4. (1) அமைச்சர், அமைச்சரவையின் அங்கீகாரத்துடனும் அரசாங்கத்தின் இச்சட்டத்தின் 3 ஆம்பிரிவினதும் (422 ஆம் அத்தியாயமான) பணச் கடப்பாடுகளைத் தீர்த்து வைத்தல்.

10 சட்டத்தின் 114 ஆம்பிரிவினதும் ஏற்பாடுகளுக்கமையவும், பின்வரு வனவுட்பட, பொதுத் தனிசுகளுக்கு மீள்நிதியளித்தலும் முன் நிதியளித்தலும் தொடர்பானவையும் அவற்றின் இடைநேர் விளைவானவையுமான கருமங்கள் பற்றி முடிபுசெய்தல் வேண் டும் :-

15 (அ) ஒரு கடனின்மூலம் திரட்டப்படவேண்டிய பணத் தொகை;

(ஆ) அத்தகைய கடனைத் திரட்டுகின்ற விதம்; அத்துடன்

(இ) ஏலவேயுள்ள தனிசை மீளவாங்குதலும் ஏலவேயுள்ள தனிசை புதிய தனிசுடன் மாற்றுதலும் உட்பட, அவர் 20 கருதக்கூடியவாறாக அரசாங்கத்தின் அத்தகைய கொடுப்பனவுக் கடப்பாடுகள் தீர்த்துவைக்கப்படுகின்ற முறை.

(2) ஓராம் உப்பிரிவின் கீழ் அமைச்சரினால் ஆக்கப்பட்ட முடிபு, இலங்கை மத்திய வங்கி என்னும் விடயம் குறித்தளிக்கப்பட்ட 25 அமைச்சரினாடாகப் பதிவாளருக்கு எழுத்தில் அறிவிக்கப்படுதல் வேண்டும்.

(3) பதிவாளர், அத்தகைய தொடர்பாடலின் நியதிகளுக்கும் அதற்கென அமைச்சர் வழங்கக்கூடியவாறான எவையேனும் பணிப்புக்களுக்கும் அமைய, -

- (அ) அத்தகைய கடனைத் திரட்டுவதற்கு அவசியமாக விருக்கக்கூடியவாறான அத்தகைய எல்லா ஒழுங்கேற்பாடுகளையும் செய்யலாம்; அத்துடன்
- (ஆ) அரசாங்கத்தின் நலன்கருதி பெறப்படக்கூடிய மிகச் சிறந்த அனுகூலம்வாய்ந்த நியதிகளின்மேல் அரசாங்கத்தின் கடப்பாடுகளைத் தீர்த்துவைப்பதற்கு அத்தகைய ஒழுங்கேற்பாடுகளைச் செய்யலாம்.

5. அரசாங்கத்தின் மீள்நிதியளிக்கும் மற்றும் முன் நிதியளிக்கும் ஒதுக்கீட்டுச் சட்டத்தின் நோக்கங்களுக்காக அரசாங்கத்துக்காகவும் அதன் சார்பிலும் ஏற்பாடுகளினது திரட்டப்பட்ட ஏதேனும் கடன், 2017 ஆம் ஆண்டின் 30 ஆம் இலக்க, ஏற்புடைமை ஒதுக்கீட்டுச் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளினது ஏற்புடைமையிலிருந்தும் யிலிருந்து 2017 ஆம் ஆண்டின் 30 ஆம் இலக்க, ஒதுக்கீட்டுச் சட்டம் தொடங்கும் விலக்களித்தல். தேதிக்குப் பின்னர் இயற்றப்படும் ஏதேனும் வருடாந்த ஒதுக்கீட்டுச் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளினது ஏற்புடைமையிலிருந்தும் விலக்களிக் கப்படுதல் வேண்டும்.

6. (1) இச்சட்டத்தின்கீழ் திரட்டப்பட்ட ஏதேனும் கடன் :-

கடன்கள்,
திரட்டு
நிதியத்தின்
மீதான
பொறுப்
பொன்றாதல்.

- (அ) பண அலகு இலங்கை ரூபாக்களாகவிருக்கு மிடத்து, (422 ஆம் அத்தியாயமான) பணச் சட்டத்தின் 107 ஆம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளுக் கமைய இலங்கை மத்திய வங்கியில் அல்லது உரிமமளிக்கப்பட்டவொரு வர்த்தக வங்கியில், அதற்கென எழுத்தில் திறைசேரிச் செயலாளரி னால் பெயர்குறித்து நியமிக்கப்படக்கூடியவா றாகத் திறைசேரிப் பிரதிச் செயலாளரினால் பேணப்பட்ட ஒன்று அல்லது அதற்கு மேற்பட்ட கணக்குகளில் வைத்திருக்கப்படுதல் வேண்டும்;

- (ஆ) பண அலகு வெளிநாட்டு நாணயமாகவிருக்கு மிடத்து, இலங்கை மத்திய வங்கியில், அதற்கென எழுத்தில் திறைசேரிச் செயலாளரினால் பெயர் குறித்து நியமிக்கப்படக்கூடியவாறாகத் திறை

சேரிப் பிரதிச் செயலாளரினால் பேணப்பட்ட
ஒன்று அல்லது அதற்கு மேற்பட்ட கணக்குகளில்
வைத்திருக்கப்படுதல் வேண்டும்.

(2) இலங்கை மத்திய வங்கியில் அல்லது உரிமமளிக்கப்பட்ட ஒரு
வர்த்தக வங்கியில் பேணப்பட்ட ஏதேனும் கணக்கில் முதலாகவுள்ள
பணமும், வட்டி ஏதேனும் இருப்பின் அதுவும், இலங்கையில்
சொத்துக்களாக ஆனால் ஒரு வரைவிடப்பட்ட கணக்கொன்றாகத்
திரட்டு நிதியத்தின் பாகமாகவிருத்தல் வேண்டும்.

(3) ஓராம் உட்பிரிவின் கீழ் வைத்திருக்கப்பட்ட பணங்கள்,
இச்சட்டத்தின் குறிக்கோளை எய்துவதில் பொதுத் தனிகளுக்கு
மீள்நிதியளிக்கும் மற்றும் முன் நிதியளிக்கும் நோக்கங்களுக்காக
மட்டுமே பயன்படுத்தப்படுதல் வேண்டும்.

7. இச்சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளின்கீழ் திரட்டப்பட்ட எல்லாக்
கடன்களும் மற்றும் இலங்கை மத்திய வங்கியில் அல்லது உரிமமளிக்
கப்பட்டவொரு வர்த்தக வங்கியில் பேணப்பட்ட கணக்குகளில்
வைத்திருக்கப்பட்ட பணம் மற்றும் அரசாங்கத்தினால் செய்யப்பட்ட
கடப்பாடுகளைத் தீர்த்துவைத்தல் என்பன பற்றிய எல்லா விபரங்
களும், 2003 ஆம் ஆண்டின் 3 ஆம் இலக்க, நிதி முகாமை
(பொறுப்புச்) சட்டத்தின்கீழ் பாராளுமன்றத்தில் இடப்படுவதற்குத்
தேவைப்படுத்தப்படுகின்றவையும், அரசாங்கத்தின் நிதிச் செயல்
நிறைவேற்றம் தொடர்பானவையுமான அறிக்கைகளில் உள்ளடக்
கப்படுதல் வேண்டும்.

2003 ஆம்
ஆண்டின்
3 ஆம் இலக்க,
நிதி
முகாமைத்துவ
(பொறுப்புச்)
சட்டத்தின் கீழ்
அறிக்கையிடுதல்.

8. வேறேதேனும் எழுத்திலான சட்டத்தில் முரணாக எது
எவ்வாறிருப்பினும், இச்சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளின்கீழ் தயாரிக்கப்
பட்ட அல்லது பயன்படுத்தப்பட்ட எல்லா ஆவணங்களும் அல்லது
சாதனங்களும் முத்திரைத் தீர்வை அற்றனவாகவிருத்தல் வேண்டும்.

முத்திரைத்
தீர்வைகளி
லிருந்து
விலக்களித்தல்.

9. (அ) பணச்சபையின் உறுப்பினரொருவராகவுள்ள;

குற்றவியல்
அல்லது

(ஆ) இலங்கை மத்திய வங்கியின் அலுவலர், ஊழியர்,
சேவையாளர் அல்லது முகவரொருவராகவுள்ள;

குடியியல்
வழக்கு
நடவடிக்கை
யிலான
எதிர்வாதம்.

(இ) அமைச்சரின் அமைச்சைச்சேர்ந்த அலுவலர், ஊழியர், சேவையாளர் அல்லது முகவரொருவராகவுள்ள,

ஆளொருவர், இச்சட்டத்தின்கீழ் அல்லது அதன்கீழ் வழங்கப்பட்ட மற்றும் ஆக்கப்பட்ட ஏதேனும் ஒழுங்குவிதி, கட்டளை, முடிபு அல்லது பணிப்புரையின்கீழான அவரது கடப்பாடுகளை நிறைவேற்றுகையில் அல்லது அவற்றின் உட்கருதப்பட்ட நிறைவேற்றுகையில் அவரினால் செய்யப்பட்ட அல்லது செய்யப்பட்டதாகக் கொள்ளப்பட்ட எதற்காகவும், தாம் நல்லெண்ணத்துடன் செயலாற்றினார் மற்றும் உரிய எல்லா விழிப்புக்கவனத்தையும், நியாயமான கவனத்தையும், நுட்பத்தையும் பிரயோகித்தார் என அவர் எண்பித்தால் ஏதேனும் துடர்ச்சியில், குற்றவழக்கில் அல்லது வேறு சட்ட வழக்கு நடவடிக்கையில் பொறுப்பானவராக்கப்படுதலாகாது.

15 10. (1) விதித்துரைக்கப்படவேண்டுமென இச்சட்டத்தினால் ஒழுங்கு தேவைப்படுத்துப்பட்ட கருமங்கள் தொடர்பில் அல்லது எக்கருமங்கள் தொடர்பில் ஒழுங்குவிதிகள் ஆக்கப்படவேண்டுமென இச்சட்டத்தினால் அதிகாரமளிக்கப்படுகின்றதோ அக்கருமங்கள் தொடர்பில் அமைச்சர் பணச்சபையின் மதியுரையின்மீது ஒழுங்குவிதிகளை 20 ஆக்கலாம்.

(2) குறிப்பாகவும் (1) ஆம் உட்பிரிவினால் அளிக்கப்பட்ட தத்துவங்களின் பொதுமைக்குப் பங்கமின்றியும், அமைச்சர் பின்வரும் எல்லாக் கருமங்கள் தொடர்பிலும் அல்லது அவற்றுள் எவை தொடர்பிலும் ஒழுங்குவிதிகளை ஆக்கலாம்:-

25 (அ) எந்த நிபந்தனைகளுக்கமைய தனிசுக்கு மீள்நிதியளிக்கப் படலாமோ மற்றும் முன் நிதியளிக்கப்படலாமோ அந்த நிபந்தனைகள்;

(ஆ) தனிசுக்கு மீள்நிதியளிக்கும் மற்றும் முன் நிதியளிக்கும் முறையும், ஏற்புடையற்பாலனவான நடவடிக்கை முறை 30 களும்;

(இ) இச்சட்டத்தின் குறிக்கோளை எய்தும் நோக்கத்துக்கு அவசியமாகக்கூடியவாறான வேறெவையேனும் சுருமங்கள்.

(3) அமைச்சரினால் ஆக்கப்பட்ட ஒழுங்குவிதி ஒவ்வொன்றும் 5 வர்த்தமானியில் வெளியிடப்படுதல் வேண்டுமென்பதுடன், அத்தகைய வெளியீட்டுத் தேதியன்று அல்லது அந்த ஒழுங்குவிதியில் குறித்துரைக்கப்படக்கூடியவாறான அத்தகைய பிந்திய தேதியன்று நடைமுறைக்குவருதலும் வேண்டும்.

(4) அமைச்சரினால் ஆக்கப்பட்ட ஒழுங்குவிதி ஒவ்வொன்றும், 10 அது வர்த்தமானியில் வெளியிடப்பட்ட பின்னர் மூன்று மாதங்களினுள் அங்கீகாரத்துக்காகப் பாராளுமன்றத்தின் முன்னர் கொணரப்படுதல் வேண்டும். அவ்வாறு அங்கீகரிக்கப்படாத அத்தகைய ஏதேனும் ஒழுங்குவிதி, அதற்கு அங்கீகாரம் மறுக்கப்பட்ட தேதியிலிருந்து, ஆனால் அதன்கீழ் முன்னர் செய்யப்பட்ட எதற்கும் 15 பங்கமின்றி, ஒழிக்கப்பட்டுவிட்டதாகக் கருதப்படுதல் வேண்டும்.

(5) அமைச்சரினால் ஆக்கப்பட்ட ஏதேனும் ஒழுங்குவிதி எத்தேதியன்று ஒழிக்கப்பட்டுவிட்டதாக அவ்வாறு கருதப்படுகின்றதோ அத்தேதி பற்றிய அறிவிப்பு வர்த்தமானியில் வெளியிடப்படுதல் வேண்டும்.

20 11. அமைச்சர், இச்சட்டத்தினால் அமைச்சருக்களிக்கப்பட்ட நிதி என்னும் ஏதேனும் தத்துவத்தை 4 ஆம், 10 ஆம் பிரிவுகளின்கீழ் தவிர, விடயம் வர்த்தமானியில் வெளியிடப்படும் கட்டளையின்மூலம், அக்கட்டளை குறித்தளிக்கப்பட்ட யிற்குறித்துரைக்கப்படக்கூடியவாறான அத்தகைய நிபந்தனைகள், அமைச்சரின் ஒதுக்கங்கள் மற்றும் மட்டுப்பாடுகளுக்கமைய, திறைசேரிச் செய தத்துவங்களைக் 25 லாளருக்குக் கையளிக்கலாம். கையளித்தல்.

12. இச்சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளுள் எவற்றையும் மீறுகின்ற தவறுகள். எவரேனுமான் இச்சட்டத்தின்கீழான தவறொன்றைப் புரிகின்றா ரென்பதுடன், நீதிவானொருவரினால் சுருக்க விளக்கத்தின் பின்னர் குற்றத்தீர்ப்பளிக்கப்படுவதன்மேல், ஐந்தாண்டுகளை விஞ்சாத 30 பொரு காலத்துக்கான மறியற்றண்டனைக்கு அல்லது மூன்று மில்லியன் ரூபாவுக்குக் குறையாததும் பத்து மில்லியன் ரூபாவை

விஞ்சாததுமான குற்றப்பணமொன்றுக்கு அல்லது அத்தவறானது அரசாங்கத்துக்குப் பணவகையான நட்டத்தை அல்லது பணவகையான நியதிகளில் அளவிடப்படத்தக்கவொரு நட்டத்தை விளைவித்துள்ளவிடத்து, அத்தகைய நட்டத்தின் இரட்டித்த 5 பெறுமதிக்குச் சமமான குற்றப்பணமொன்றுக்கு அல்லது அத்தகைய மறியற்றண்டனை, குற்றப்பணம் ஆகிய இரண்டிற்கும் ஆளாதலும் வேண்டும்.

13. இச்சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளுக்கும் வேறேதேனும் எழுத்திலான இச்சட்டம் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளுக்கும் இடையே ஏதேனும் முரண்பாடு ஏனைய சட்டங்களினிமீது 10 அல்லது ஒவ்வாமை ஏற்படும்பட்சத்தில், இச்சட்டத்தின் ஏற்பாடுகள் மேலோங்கி நின்றல் வேண்டும்.

14. இச்சட்டத்தில், சந்தர்ப்பம் வேறுவகையாகத் தேவைப் பொருள் படுத்தினாலொழிய- கோடல்.

15 “இலங்கை மத்திய வங்கி” என்பது, (422 ஆம் அத்தியாயமான) பணச்சட்டத்தின்கீழ் தாபிக்கப்பட்ட இலங்கை மத்திய வங்கி என்று பொருளாகும்;

20 “நிதியாண்டு” என்பது, சனவரி முதலாம் நாளன்று தொடங்குகின்றதும் திசெம்பர் முப்பத்தோராம் நாளன்று முடிவடைகின்றதுமான பன்னிரண்டு மாதக் காலப் பகுதி என்று பொருளாகும்;

25 “உரிமமளிக்கப்பட்ட வர்த்தக வங்கி” என்பது, 1988 ஆம் ஆண்டின் 30 ஆம் இலக்க, வங்கித் தொழிற் சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளின்கீழ் வர்த்தகச் செயற்பாடுகளைக் கொண்டு நடாத்துவதற்கு உரிமமளிக்கப்பட்டவொரு வங்கி என்று பொருளாகும்;

“அமைச்சர்” என்பது, நிதி என்னும் விடயம் குறித்தளிக்கப்பட்ட அமைச்சர் என்று பொருளாகும்;

30 “பணச்சபை” என்பது, (422 ஆம் அத்தியாயமான) பணச் சட்டத்தின்கீழ் தாபிக்கப்பட்ட இலங்கை மத்திய வங்கியின் பணச்சபை என்று பொருளாகும்;

“முன் நிதியளித்தல்” என்பது, ஏலவேயுள்ள நிலுவையான தனிசொன்றின் நியதிநிபந்தனைகளை மாற்றுவதற்கென அத்தகைய தனிசை மீளக்கட்டமைப்பதற்கு முன்கூட்டியே செய்யப்பட்ட நிதிசார் ஒழுங்கேற்பாடுகளை உள்ளடக்கும்;

- 5 “பொதுத் தனிசு” என்பது, அரசாங்கத்தினால் திரட்டப்பட்ட அல்லது உத்தரவாதமளிக்கப்பட்ட கடன்களின் விளைவான எல்லா நிதிசார் கடப்பாடுகளும் மற்றும் வழங்கப்பட்ட அல்லது உத்தரவாதமளிக்கப்பட்ட பிணையங்களும் என்று பொருளாகும் என்பதுடன், அத்தனிசின் மீதான வட்டி, கடனாழ் நிதிய விதிப்பனவுகள், தனிசின் மீள்கொடுப்பனவு அல்லது கடன்தீர்வு மற்றும் அரசாங்கத்தின் அரசிறைகளினது பிணைப்பொறுப்பின் மீதும் அதன்மூலம் உருவாக்கப்பட்ட தனிசின் சேவை மற்றும் மீட்பின்மீதுமான கடன்களைத் திரட்டுதலுடன் சம்பந்தப்பட்ட எல்லாச் செலவினமும் என்பவற்றை உள்ளடக்கும்;

“மீள்நிதியளித்தல்” என்பது, ஏலவேயுள்ள நிலுவையான வொரு தனிசை அல்லது தனிசுகளை வேறொரு தனிசுடன் அல்லது தனிசுகளுடன் பதிலீடுசெய்தலை உள்ளடக்கும்; அத்துடன்

- 20 “பதிவாளர்” என்பது, (420 ஆம் அத்தியாயமான) பதிவு செய்யப்பட்ட பங்குத்தொகுதிகள் மற்றும் பிணையங்கள் கட்டளைச்சட்டத்தின் ஏற்பாடுகளின்கீழ் நியமிக்கப்பட்ட பதிவாளர் என்று பொருளாகும்.

15. இச்சட்டத்தின் சிங்கள, தமிழ் உரைகளுக்கிடையே ஏதேனும் ஒவ்வாமை ஏற்படும் பட்சத்தில், சிங்கள உரையே மேலோங்கி நின்றல் ஏற்படும் பட்சத்தில் சிங்கள உரை மேலோங்கி நின்றல்.

